

NOTE: THIS FORM IS FOR INFORMATIONAL PURPOSES ONLY. DO NOT COMPLETE THIS FORM FOR FILING. USE THE ENGLISH VERSION OF THE AOC-CV-629 INSTEAD.

SÍRVASE NOTAR: ESTE FORMULARIO SÓLO SE DISPONE PARA FINES INFORMATIVOS. NO LO DEBE PRESENTAR EN EL TRIBUNAL, SINO QUE DEBE LLENAR Y PRESENTAR LA VERSIÓN EN INGLÉS DEL FORMULARIO AOC-CV-629.

**STATE OF NORTH CAROLINA
EL ESTADO DE CAROLINA DEL NORTE**

County _____
Condado de _____

File No. Nro. de expediente	IV-D Case No. Nro. de caso IV-D
Case No. (Code) Nro. de caso (Código)	UIFSA Case No. Nro. de caso UIFSA

In The General Court Of Justice
 District Superior Court Division
 En los Tribunales de Justicia del Fuero Común
 Sección del Tribunal de Distrito Superior

Civil: Plaintiff
Civil: Demandante

Criminal: STATE
Penal: EL ESTADO

**WORKSHEET C
CHILD SUPPORT OBLIGATION
SPLIT CUSTODY
HOJA DE TRABAJO C
OBLIGACIÓN DE MANUTENCIÓN INFANTIL
CUSTODIA DIVIDIDA**

**VERSUS
CONTRA**

Name Of Defendant
Nombre del demandado

G.S. 50-13.4(c)
Art. 50-13.4(c) de la ley

Children Niños	Date Of Birth (mm/dd/yyyy) Fecha de nacimiento (mes/día/año)	Children Niños	Date Of Birth (mm/dd/yyyy) Fecha de nacimiento (mes/día/año)

	Plaintiff Demandante	Defendant Demandado	Combined Combinado
1. MONTHLY GROSS INCOME INGRESOS BRUTOS MENSUALES	\$	\$	
a. Minus pre-existing child support payment Menos el pago preexistente de manutención de niños		-	
b. Minus responsibility for other children Menos la obligación por otros niños	-	-	
2. MONTHLY ADJUSTED GROSS INCOME INGRESOS BRUTOS MENSUALES DESPUÉS DE AJUSTES	\$	\$	\$
3. PERCENTAGE SHARE OF INCOME (line 2 for each parent's income, divided by Combined income) PROPORCIÓN PORCENTUAL DE INGRESOS (línea 2 para el ingreso de cada uno de los padres, dividido entre el ingreso combinado)		%	%
4. BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION (apply line 2 Combined to the Schedule of Basic Support Obligations — see AOC-A-162, Rev. 1/19) OBLIGACIÓN ALIMENTARIA BÁSICA (aplique la línea 2 al Combinado para la Tabla de obligaciones básicas de manutención — véase AOC-A-162, Rev. 1/19)			\$

(NOTE: This form may be used in both civil and criminal cases.)
(NOTA: Este formulario puede ser utilizado tanto para casos civiles como penales.)

(Over)
(Continúe)

	Plaintiff Demandante	Defendant Demandado	Combined Combinado
5a. SPLIT CUSTODY ADJUSTMENT (enter number of children living with each parent and under Combined, enter total number of children) AJUSTE DE CUSTODIA DIVIDIDA (escriba el número de niños que viven con cada padre, y bajo Combinado escriba el número total de niños)			
5b. Number of children with each parent divided by total number of children Número de niños con cada padre dividido entre el número total de niños.			
5c. Multiply line 4 by line 5b for each parent Multiplique la línea 4 por la línea 5b para cada padre.	\$	\$	
6a. PLAINTIFF'S SUPPORT FOR CHILDREN WITH DEFENDANT (multiply defendant's line 5c by plaintiff's line 3) MANUTENCIÓN DEL DEMANDANTE PARA NIÑOS CON EL DEMANDADO (multiplique la línea 5c del demandado por la línea 3 del demandante)	\$		
6b. DEFENDANT'S SUPPORT FOR CHILDREN WITH PLAINTIFF (multiply plaintiff's line 5c by defendant's line 3) MANUTENCIÓN DEL DEMANDADO PARA NIÑOS CON EL DEMANDANTE (multiplique la línea 5c del demandante por la línea 3 del demandado)		\$	
7. ADJUSTMENTS (expenses paid directly by each parent) AJUSTES (gastos pagados directamente por cada padre)			
a. Work-related child care costs Costos de cuidado de niños relacionados con el trabajo	\$	\$	
b. Health Insurance premium costs - child's/children's portion only (total premium ÷ # of persons covered × # of children subject to order = children's portion) Costos de la prima del seguro de salud - solamente la porción de cada niño (prima total ÷ # de personas cubiertas × # de niños sujetos a la orden = porción de los niños)	\$	\$	
c. Extraordinary expenses Gastos extraordinarios	\$	\$	
d. Total Adjustments (for each column, add 7a, 7b, and 7c. Add two totals for Combined amount) Ajustes totales (para cada columna, sume 7a, 7b y 7c. Sume dos totales para la Cantidad combinada)	\$	\$	\$
8. EACH PARENT'S FAIR SHARE OF ADJUSTMENTS (line 7d Combined × line 3 for each parent) PROPORCIÓN JUSTA DE AJUSTES DE CADA PADRE (línea 7d Combinada × línea 3 para cada padre)	\$	\$	
9. ADJUSTMENTS PAID IN EXCESS OF FAIR SHARE (line 7d minus line 8. If negative number, enter zero) AJUSTES PAGADOS EN EXCESO DE LA PROPORCIÓN JUSTA (línea 7d menos línea 8. Si el número es negativo, ponga cero)	\$	\$	
10. EACH PARENT'S ADJUSTED SUPPORT OBLIGATION (line 6a or 6b minus line 9 for each parent) OBLIGACIÓN ALIMENTARIA AJUSTADA DE CADA PADRE (línea 6a o 6b menos línea 9 para cada padre)	\$	\$	
11. RECOMMENDED CHILD SUPPORT ORDER (subtract lesser amount from greater amount in line 10 and enter result directly under greater amount) ORDEN DE MANUTENCIÓN INFANTIL RECOMENDADA (reste la cantidad menor de la cantidad mayor en la línea 10 y escriba el resultado directamente bajo cantidad mayor)	\$	\$	
Date Fecha	Prepared By (type or print) Elaborado por (a máquina o en letra de imprenta)		

(NOTE: This form may be used in both civil and criminal cases.)

(NOTA: Este formulario puede ser utilizado tanto para casos civiles como penales.)

(Over) (Continúe)

**INSTRUCTIONS FOR COMPLETING CHILD SUPPORT WORKSHEET C
SPLIT CUSTODY OF CHILD(REN)
INSTRUCCIONES PARA LLENAR LA HOJA DE TRABAJO C DE MANUTENCIÓN DE NIÑOS
CUSTODIA DIVIDIDA DE LOS NIÑOS**

Worksheet C is used when there is more than one child involved in the pending action and each parent has physical custody of at least one of the children.

La hoja de trabajo C se utiliza cuando hay más de un niño implicado en la acción pendiente y cada padre tiene la custodia de por lo menos uno de los niños.

Lines 1 through 4 of Worksheet C are calculated in the same manner as lines 1 through 4 of Worksheet A. On line 5a, enter the number of children living with each parent and the total number of children for whom support is sought. Divide the number of children living with each parent by the total number of children and enter the result in the appropriate column for each parent on line 5b. (For example, if there are three children of the parties and one child lives with the plaintiff, divide one by three and enter 33.33% in plaintiff's column, then divide two by three and enter 66.67% in defendant's column on line 5b.) Multiply line 4 by line 5b for each parent and enter the results on line 5c.

Las líneas 1 a 4 de la hoja de trabajo C se calculan de la misma manera que las líneas 1 a 4 de la hoja de trabajo A. En la línea 5a, escriba el número de niños que viven con cada padre y el número total de niños para quienes se busca la manutención. Divida el número de niños que vive con cada padre entre el número total de niños y escriba el resultado en la columna apropiada para cada padre en la línea 5b. (Por ejemplo, si hay tres niños de las partes y un niño vive con el demandante, divida uno entre tres y escriba 33.33 % en la columna del demandante, luego divida dos entre tres y escriba 66.67% en la columna del demandado en la línea 5b.) Multiplique la línea 4 por la línea 5b para cada padre y escriba los resultados en la línea 5c.

On line 6a, multiply defendant's line 5c by plaintiff's line 3 (plaintiff's percentage share of income) and enter the result in the column for plaintiff. Multiply plaintiff's line 5c by defendant's line 3 and enter the result on line 6b.

En la línea 6a, multiplique la línea 5c del demandado por la línea 3 del demandante (el porcentaje de la proporción de ingresos del demandante) y escriba el resultado en la columna del demandante. Multiplique la línea 5c del demandante por la línea 3 del demandado y escriba el resultado en la línea 6b.

Lines 7a through 7d of Worksheet C are calculated in the same manner as lines 5a through 5d of Worksheet A. On line 8, multiply line 7d (Combined) by line 3 for each parent and enter the result under the column for that parent. Subtract line 8 from line 7d for each parent and enter the result on line 9 (if negative, enter zero).

Las líneas 7a a 7d de la hoja de trabajo C se calculan de la misma manera que las líneas 5a a 5d de la hoja de trabajo A. En la línea 8, multiplique la línea 7d (Combinado) por la línea 3 de cada padre y escriba el resultado bajo la columna para ese padre. Reste la línea 8 de la línea 7d para cada padre y escriba el resultado en la línea 9 (si es negativo, escriba cero).

Subtract line 9 from line 6a or 6b for each parent and enter the result on line 10 under the appropriate column. In some cases, the result may be a negative number. If the result is negative, enter it as a negative number on line 10, not as a positive number or as a zero. If plaintiff's line 10 is greater than defendant's line 10, enter the difference between these two amounts on line 11 under plaintiff's column and leave defendant's column blank. If defendant's line 10 is greater than plaintiff's line 10, enter the difference between these two amounts on line 11 under defendant's column and leave plaintiff's column blank. [Note that if either of the numbers on line 10 is a negative number, you must change the signs when you subtract. For example, \$100 minus negative \$50 equals \$150.]

Reste la línea 9 de la línea 6a o 6b para cada padre y escriba el resultado en la línea 10 debajo de la columna apropiada. En algunos casos, el resultado puede ser un número negativo. Si el resultado es negativo, escríbalo como un número negativo en la línea 10, no como un número positivo ni como cero. Si la línea 10 del demandante es mayor que la línea 10 del demandado, escriba la diferencia entre estas dos cantidades en la línea 11 debajo de la columna del demandante y deje la columna del demandado en blanco. Si la línea 10 del demandado es mayor que la línea 10 del demandante, escriba la diferencia entre estas dos cantidades en la línea 11 debajo de la columna del demandado y deje la columna del demandante en blanco. [Tome en cuenta que si alguno de los números en la línea 10 es un número negativo, debe cambiar los signos cuando haga la resta. Por ejemplo, \$100 menos negativo \$50 es igual a \$150.]

(Over)
(Continúe)

NOTE TO PLAINTIFF AND DEFENDANT: *The information required to complete the worksheet is known only to the parties. It is the responsibility of the parties to provide this information to the Court so that the Court can set the appropriate amount of child support. The Clerk of Superior Court CANNOT obtain this information or fill out this worksheet for you. If you need assistance, you may contact an attorney or apply for assistance at the IV-D agency within your county.*

NOTA PARA EL DEMANDANTE Y EL DEMANDADO: *La información requerida para llenar la hoja de trabajo solo la conocen las partes. Es responsabilidad de las partes proporcionar esta información al tribunal para que este pueda fijar la cantidad apropiada de manutención de niños. El actuario del Tribunal Superior NO PUEDE obtener esta información ni llenar esta hoja de trabajo por usted. Si necesita ayuda, puede contactar a un abogado o solicitar asistencia en la agencia IV-D de su condado.*

POR FAVOR LLENE LA VERSIÓN EN INGLÉS DE ESTE FORMULARIO